

Brusel 3. května 2018
(OR. en)

8495/18

Interinstitucionální spisy:
2017/0265 (NLE)
2017/0266 (NLE)

JAI 356
CT 62
DROIPEN 56
COPEN 122
COSI 93
ENFOPOL 201
COTER 46

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Č. předchozího dokumentu:	14604/17
Č. dok. Komise:	13424/17+ADD 1; 13425/17+ADD 1
Předmět:	Návrh rozhodnutí Rady o uzavření Úmluvy Rady Evropy o prevenci terorismu (CETS č. 196) jménem Evropské unie Návrh rozhodnutí Rady o uzavření Dodatkového protokolu k Úmluvě Rady Evropy o prevenci terorismu (CETS č. 217) jménem Evropské unie – přijetí

1. Dne 18. srpna 2015 přijala Rada rozhodnutí (EU) 2015/1913 o podpisu Úmluvy Rady Evropy o prevenci terorismu jménem Evropské unie¹ a rozhodnutí (EU) 2015/1914 o podpisu Dodatkového protokolu k Úmluvě Rady Evropy o prevenci terorismu jménem Evropské unie².
2. V souladu s výše uvedenými rozhodnutími Rady byly úmluva Rady Evropy a její dodatkový protokol dne 22. října 2015 podepsány s výhradou jejich uzavření.

¹ Úř. věst. L 280, 24.10.2015, s. 22.

² Úř. věst. L 280, 24.10.2015, s. 24.

3. S cílem dokončit proces přistoupení Unie k výše uvedeným aktům Rady Evropy předložila Komise dne 19. října 2017 dva návrhy rozhodnutí Rady o uzavření úmluvy a jejího dodatkového protokolu jménem Unie.
4. Rada dne 18. prosince 2017 rozhodla, že v souladu s čl. 218 odst. 6 písm. a) SFEU požádá Evropský parlament o vyslovení souhlasu s:
 - návrhem rozhodnutí Rady o uzavření úmluvy Rady Evropy ve znění finalizovaném právníky-lingvisty (dokument 14494/17), jakož i se zněním úmluvy (dokument 14445/17) a
 - s návrhem rozhodnutí Rady o uzavření dodatkového protokolu (dokument 14498/17) ve znění finalizovaném právníky-lingvisty, jakož i se zněním dodatkového protokolu (dokument 14447/17).
5. Dne 21. ledna 2018 uplynula lhůta pro oznámení podle článku 3 Protokolu (č. 21) o postavení Spojeného království a Irska s ohledem na prostor svobody, bezpečnosti a práva, připojeného ke Smlouvám. Dopisem ze dne 27. února 2018 informovala Rada Evropský parlament, že Spojené království v uvedené lhůtě neoznámilo svůj záměr účastnit se přijímání uvedených rozhodnutí a že Rada s výhradou souhlasu Evropského parlamentu tato rozhodnutí přijme včetně standardního bodu odůvodnění odrážejícího postoj Spojeného království, které se nezúčastní přijímání rozhodnutí ve zněních uvedených po finalizaci právníky-lingvisty v dokumentech 14494/1/17 REV 1 a 14498/1/17 REV 1.
6. Dne 18. dubna 2018 přijal Evropský parlament dvě legislativní usnesení týkající se návrhů rozhodnutí Rady o uzavření Úmluvy Rady Evropy o prevenci terorismu jménem Evropské unie a jejího dodatkového protokolu jménem Evropské unie. Evropský parlament vyslovil s uzavřením úmluvy a jejího dodatkového protokolu souhlas a pověřil svého předsedu, aby předal postoj Parlamentu Radě, Komisi, vládám a parlamentům členských států a Radě Evropy.

7. Výbor stálých zástupců se proto vyzývá, aby Radě doporučil, aby jako bod „A“ pořadu jednání na některém ze svých nadcházejících zasedáních přijala:

- návrh rozhodnutí Rady o uzavření úmluvy Rady Evropy ve znění finalizovaném právníky-lingvisty (dokument 14494/1/17 REV 1), jakož i znění úmluvy (dokument 14445/17) a
- návrh rozhodnutí Rady o uzavření dodatkového protokolu (dokument 14498/1/17 REV 1) ve znění finalizovaném právníky-lingvisty, jakož i znění dodatkového protokolu (dokument 14447/17).

Uvedená rozhodnutí budou vyhlášena v Úředním věstníku v souladu s platnými pravidly.
